



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou na svojom 24. zasadnutí prerokovalo:

1. Otvorenie, procedurálne záležitosti a schválenie programu
 - určenie overovateľov zápisnice
 - určenie zapisovateľa zápisnice
 - voľba návrhovej komisie.
2. Odpovede na interpelácie a interpelácie poslancov
3. Kontrola plnenia uznesení
4. Správa primátora mesta a mestského úradu
5. Správa o výsledku kontroly č. HK/4/2020, Správa o kontrolnej činnosti HK 6/2020, Plán kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra na I. polrok 2021
6. Správa o plnení úloh Mestskej polície Moldava nad Bodvou, stav na úseku verejného poriadku, priestupkov a kriminality
7. Čerpanie rozpočtu k 30. 09. 2020
8. Návrh na 13. zmenu rozpočtu mesta Moldava nad Bodvou na rok 2020 rozpočtovým opatrením č. 13
9. Návrh na 2. zmenu rozpočtu Mestského kultúrneho strediska v Moldave nad Bodvou za rok 2020
10. Návrh na schválenie Konsolidovanej výročnej správy mesta Moldava nad Bodvou za rok 2019
11. Návrh na schválenie rozpočtu mesta Moldava nad Bodvou na rok 2021 a roky 2022 – 2023
- 11/1 Návrh na schválenie rozpočtu Mestského kultúrneho strediska na rok 2021
- 11/2 Návrh na schválenie rozpočtu Mestského športového klubu Moldava nad Bodvou na rok 2021
12. Návrh VZN – Trhový poriadok trhoviska ENCS – Encsi piactér v meste Moldava nad Bodvou
13. Návrh na zmenu financovania z úverového rámca v rámci Zmluvy o úvere č. 118/CC/19
14. Návrh Dodatku č. 2 VZN Mesta Moldava nad Bodvou č. 98, ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré ustanovenia o poskytovaní príspevku na stravovanie pre dôchodcov v Moldave nad Bodvou
15. Návrh Dodatku č. 2 VZN Mesta Moldava nad Bodvou č. 108 o sociálnych službách v Moldave nad Bodvou
16. Návrh Dodatku č. 2 VZN Mesta Moldava nad Bodvou č. 113 o určení výšky príspevku na čiastočnú úhradu nákladov v školách a v školských zariadeniach
17. Návrh Dodatku č. 3 VZN Mesta Moldava nad Bodvou č. 118 o určení výšky dotácie na prevádzku a mzdy na žiaka škôl a školských zariadení na území mesta
18. Plán zasadnutí Mestského zastupiteľstva v Moldave nad Bodvou a ich obsahové zameranie na rok 2021
19. Návrhy na odpredaj nehnuteľností:
 - 19/1 Návrh na schválenie podmienok obchodnej verejnej súťaže na odpredaj nehnuteľnosti, parcely reg. „C“ č. 1967/7 o výmere 705 m²
 - 19/2 Návrh na schválenie odpredaja časti pozemkov mesta Moldava nad Bodvou do vlastníctva p. Ing. Márii Konderlovej formou priameho predaja
 - 19/3 Návrh na schválenie odpredaja pozemku mesta Moldava nad Bodvou do vlastníctva p. Ing. Eugenovi Tarabčákovi, Ing. Alexandrovi Tarabčákovi a manž. MUDr. Ireny Tarabčákovej formou priameho predaja
 - 19/4 Návrh na schválenie odpredaja pozemku mesta Moldava nad Bodvou do vlastníctva Štefana a manž. Márie Salmásovej formou priameho predaja
 - 19/5 Návrh na schválenie odpredaja pozemku mesta Moldava nad Bodvou do vlastníctva Ing. Petrovi Nyírimu, Ing. Romanovi Borošovi a Ing. Petrovi Némethovi formou priameho predaja



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

- 19/6 Návrh na schválenie zámeru odpredaja časti pozemku vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou na ul. Letná, Moldava nad Bodvou pre Bc. Csabu Eperješiho formou priameho predaja
20. Návrh na odpustenie nájmu obchodnej spoločnosti K3 s. r. o.
21. Predloženie žiadosti o podporu formou dotácie na rok 2021 podľa § 4 ods. 1 písm. a) až c) zákona č. 587/2004 Z. z. o Environmentálnom fonde a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov
22. Návrh na schválenie vystúpenia Mesta Moldava nad Bodvou zo Združenia miest a obcí Slovenska
23. Návrh na zverenie majetku mesta Moldava nad Bodvou do správy Mestskému športovému klubu Moldava nad Bodvou
24. Návrh na schválenie Zmluvy o spoločnom obecnom úrade a Rozhodnutia o schválení výšky príspevku na chod spoločného obecného úradu
25. Rôzne
26. Podnety občanov
27. Záver



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 337/2020

Bod č. 1 Otvorenie, procedurálne záležitosti, schválenie programu

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

a) volí

za overovateľov zápisnice: Ing. Roland Cingel, Mgr. Norbert Pecze

b) berie na vedomie,

že za zapisovateľku bola určená: Ing. Henrieta Tóthová

c) schvaľuje predložený program zasadnutia o:

1. doplnenie bodov:

- č. 4/1 Návrh na poverenie primátora o požiadanie Ministerstva zdravotníctva SR
o vytvorenie stáleho odberného miesta v meste Moldava nad Bodvou

- č. 25 Návrh na zmenu uznesenia č. 291/2020 - Návrh na schválenie návratnej finančnej
výpomoci z Ministerstva financií SR schválené uznesením vlády SR č. 494/2020

2. prečíslovanie bodov:

- č. 25 Rôzne, č. 26 Podnety občanov, č. 27 Záver ako body
č. 26. Rôzne, č. 27 Podnety občanov, č. 28 Záver

d) volí

návrhovú komisiu v zložení: Ing. Oliver Kovács, Bc. Ľudovít Matta.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou všetkých poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta

v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 338/2020

Bod č. 2 Odpovede na interpelácie prednesené na 22. zasadnutí Mestského zastupiteľstva v Moldave nad Bodvou

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu

- **berie na vedomie**

Odpovede na interpelácie prednesené na 22. zasadnutí Mestského zastupiteľstva v Moldave nad Bodvou.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.
podpísal: dňa 15. 12. 2020



MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 339/2020 **Bod č. 3 Kontrola plnenia uznesení**

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu

- **berie na vedomie**

Správu mestského úradu o kontrole plnenia uznesení z 22., 23. a z predchádzajúcich zasadnutí Mestského zastupiteľstva v Moldave nad Bodvou.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 340/2020

Bod č. 4 Správa primátora mesta a Mestského úradu v Moldave nad Bodvou

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **berie na vedomie**

Správu primátora mesta a Mestského úradu Moldava nad Bodvou.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 341/2020

Bod č. 4/1 Návrh na poverenie primátora o požiadanie Ministerstva zdravotníctva SR o vytvorenie stáleho odberného miesta v meste Moldava nad Bodvou

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **poveruje**

primátora mesta Moldava nad Bodvou, aby v mene Mestského zastupiteľstva mesta Moldava nad Bodvou ako aj vedenia mesta, požiadal Ministerstvo zdravotníctva Slovenskej republiky v termíne do 31. 12. 2020 o vytvorenie stáleho odberného miesta v meste Moldava nad Bodvou na účely dobrovoľného testovania na ochorenie COVID 19 pre obyvateľov mesta Moldava nad Bodvou a príľahlých obcí.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 342/2020

Bod č. 5 Správa o výsledku kontroly č. HK/4/2020, Správa o kontrolnej činnosti HK 6/2020 Plán kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra na I. polrok 2021

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou po prerokovaní materiálu

- **berie na vedomie**
 - 1) Správu o výsledku kontroly č. HK/4/2020
 - 2) Správu o kontrolnej činnosti HK 6/2020

- **schvaľuje**

Plán kontrolnej činnosti hlavného kontrolóra na I. polrok 2021.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 343/2020

Bod č. 6 Správa o plnení úloh Mestskej polície Moldava nad Bodvou, stav na úseku verejného poriadku, priestupkov a kriminality za mesiac október a november 2020

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **berie na vedomie**

Správu o plnení úloh Mestskej polície v Moldave nad Bodvou, stav na úseku verejného poriadku, priestupkov a kriminality za mesiac október a november 2020.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 344/2020
Bod č. 7 Čerpanie rozpočtu k 30. 09. 2020

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **berie na vedomie**

plnenie rozpočtu Mesta Moldava nad Bodvou k 30. 09. 2020 v zmysle ustanovenia § 12 zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, pričom celkové plnenie rozpočtových príjmov k 30. 09. 2020 je vo výške 14 026 888 Eur a celkové plnenie rozpočtovaných výdavkov k 30. 09. 2020 je vo výške 7 948 754 Eur.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 345/2020

Bod č. 8 Návrh na 13. zmenu rozpočtu mesta Moldava nad Bodvou na rok 2020 rozpočtovým opatrením č. 13

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

13. zmenu rozpočtu mesta na rok 2020 vrátane programov rozpočtovým opatrením č. 13 v zmysle ustanovenia § 14 ods. 2 písm. b), písm. c) a písm. d) Zákona č.583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov podľa priloženého návrhu:

Bežné príjmy:	11 233 863 EUR	Bežné výdavky:	10 930 252 EUR
z toho rozpočt. organizácie:	414 139 EUR	z toho rozpočt.organizácie:	5 547 230 EUR
Kapitálové príjmy:	334 813 EUR	Kapitálové výdavky:	2 600 373 EUR
z toho rozpočt. oorganizácie:	0 EUR	z toho rozpočt. organizácie	2 500 EUR
Finančné príjmové operácie:	2 426 193 EUR	Finančné výdavkové oper.	350 666 EUR
Príjmy celkom	13 994 869 EUR	Výdavky celkom	13 881 291 EUR

- **berie na vedomie**

stanovisko hlavného kontrolóra k návrhu na 13. zmenu rozpočtu mesta Moldava nad Bodvou za rok 2020.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 346/2020

Bod č. 9 Návrh na 2. zmenu rozpočtu Mestského kultúrneho strediska v Moldave nad Bodvou za rok 2020

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

2. zmenu rozpočtu Mestského kultúrneho strediska na rok 2020 vrátane programov rozpočtovým opatrením č. 1 v zmysle ustanovenia § 14 ods. 2 písm. b), c) a písm. d) Zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov podľa priloženého návrhu:

Bežné príjmy:	191 320 EUR	Bežné výdavky:	209 537 EUR
Finančné príjmové operácie:	25 267 EUR	Finančné výdavkové oper.	0 EUR
Príjmy celkom	216 587 EUR	Výdavky celkom	209 537 EUR

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 347/2020

Bod č. 10 Návrh na schválenie Konsolidovanej výročnej správy mesta Moldava nad Bodvou za rok 2019

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

Výročnú správu mesta Moldava nad Bodvou za rok 2019 v konsolidovanom znení.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 348/2020

Bod č. 11 Návrh rozpočtu mesta Moldava nad Bodvou na rok 2021 a roky 2022 – 2023

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

Rozpočet mesta, programový rozpočet a programy mesta na rok 2021 na úrovni podpoložiek.

Bežné príjmy:	11 110 633 EUR	Bežné výdavky:	10 791 596 EUR
z toho rozpočt. organizácie:	562 237 EUR	z toho rozpočt.organizácie:	5 636 155 EUR
Kapitálové príjmy:	1 335 676 EUR	Kapitálové výdavky:	4 304 000 EUR
z toho rozpočt. oganizácie:	0 EUR	z toho rozpočt. organizácie	0 EUR
Finančné príjmové operácie:	3 018 140 EUR	Finančné výdavkové oper.	356 213 EUR
Príjmy celkom	15 464 449 EUR	Výdavky celkom	15 451 809 EUR

- **berie na vedomie**

Viacročný rozpočet mesta, programový rozpočet a programy mesta na roky 2022 – 2023

- **schvaľuje**

v zmysle ustanovenia § 15 Zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov vecné použitie finančných prostriedkov z Rezervného fondu Mesta Moldava nad Bodvou v roku 2021 vo výške 356 748 Eur na finančné vykrytie kapitálových aktivít:

- a) Rozšírenie kapacity MŠ na ul. Budulovská Moldava n/B..... 39 786,00 €
- b) Projekt: Dobudovanie technickej infraštruktúry v meste Moldava n/B 9 934,00 €
- c) Projekt: Prestupné bývanie 194 528,00 €
- d) Oprava cesty na ul. Záhradná 112 500,00 €

- **berie na vedomie**

Stanovisko hlavného kontrolóra mesta Moldava nad Bodvou k návrhu rozpočtu na rok 2021 a roky 2022, 2023.

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 349/2020

Bod č. 11/1 Návrh rozpočtu Mestského kultúrneho strediska v Moldava nad Bodvou za rok 2021

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

rozpočet Mestského kultúrneho strediska na rok 2021 vrátane programov rozpočtovým opatrením č. 1 v zmysle ustanovenia § 14 ods. 2 písm. b), c) a písm. d) Zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov podľa priloženého návrhu:

Bežné príjmy :	194 550 EUR	Bežné výdavky :	194 550 EUR
Finančné príjmové operácie:	0 EUR	Finančné výdavkové oper.	0 EUR
Príjmy celkom	194 550 EUR	Výdavky celkom	194 550
EUR			

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 350/2020

Bod č. 11/2 Návrh rozpočtu Mestského športového klubu Moldava nad Bodvou na rok 2021

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- schvaľuje

rozpočet Mestského športového klubu Moldava nad Bodvou na rok 2021 a roky 2022, 2023 v zmysle Zákona č. 583/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách územnej samosprávy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov podľa priloženého návrhu:

Bežné príjmy :	96 988 EUR	Bežné výdavky :	96 988 EUR
Príjmy celkom	96 988 EUR	Výdavky celkom	96 988 EUR

Návrh uznesenia prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 351/2020

Bod č. 12 Návrh VZN - Trhový poriadok trhoviska ENCS – Encsi piactér v meste Moldava nad Bodvou

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

Všeobecne záväzné nariadenie Trhový poriadok pre trhovisko ENCS - Encsi piactér v predloženom znení.

Návrh uznesenia je prijatý trojpätinovou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržania podmienok zákona o obecnom zriadení č. 369/1990 Zb. § 12 ods. 7 v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 352/2020

Bod č. 13 Návrh na zmenu financovania z úverového rámca v rámci Zmluvy o úvere č. 118/CC/19

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

nevyčerpané prostriedky z úverového rámca v zmysle Zmluvy o úvere č. 118/CC/19 v sume 7 707,75 Eur použiť na financovanie rekonštrukcie objektu s vytvorením 18 bytových jednotiek bežného štandardu s parkovacími miestami na ul. Hviezdoslavova.

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 353/2020

Bod č. 14 Dodatok č. 2 VZN Mesta Moldava nad Bodvou č. 98 o poskytovaní príspevku na stravovanie pre dôchodcov v Moldave nad Bodvou

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

Dodatok č. 2 Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Moldava nad Bodvou č. 98 o poskytnutí príspevku na stravovanie dôchodcov v Moldave nad Bodvou.

Návrh na uznesenie prijatý trojpätinovou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 354/2020

**Bod č. 15 Dodatok č. 2 VZN Mesta Moldava nad Bodvou č. 108 o sociálnych službách v
Moldave nad Bodvou**

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

Dodatok č. 2 Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Moldava nad Bodvou č. 108 o sociálnych službách v Moldave nad Bodvou.

Návrh na uznesenie prijatý trojpätinovou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



MESTSKÉ ZASTUPITEĽSTVO V MOLDAVE NAD BODVOU

U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 355/2020

**Bod č. 16 Dodatok č. 2 VZN č. 113 o určení výšky príspevku na čiastočnú úhradu nákladov
v školách a školských zariadeniach**

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

Dodatok č. 2 Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Moldava nad Bodvou č. 113 o určení výšky príspevku na čiastočnú úhradu nákladov v školách a školských zariadeniach.

Návrh na uznesenie prijatý trojpätinovou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 356/2020

**Bod č. 17 Dodatok č. 3 VZN č. 118 o určení výšky dotácie na prevádzku a mzdy na žiaka škôl
a školských zariadení na území mesta**

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

Dodatok č. 3 Všeobecne záväzného nariadenia Mesta Moldava nad Bodvou č. 118 o určení výšky dotácie na prevádzku a mzdy na žiaka škôl a školských zariadení na území mesta so zmenou výšky finančného príspevku na rok 2021 na prevádzku a mzdy na žiaka v kategórii škôl a školských zariadení Základná umelecká škola v individuálnej forme výučby vo výške 1 177,- eur.

Návrh na uznesenie prijatý trojpätinovou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 357/2020

Bod č. 18 Plán zasadnutí Mestského zastupiteľstva v Moldave nad Bodvou a ich obsahové zameranie na rok 2021

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **berie na vedomie**

Plán zasadnutí Mestského zastupiteľstva v Moldave nad Bodvou a ich obsahové zameranie na rok 2021 s doplnením aprílového zasadnutia mestského zastupiteľstva, na úseku ekonomickej činnosti o:

- Výročnú správu ETP Moldava – Hausing, n. o. v likvidácii za rok 2020
- Správu o činnosti Mestského športového klubu Moldava nad Bodvou za rok 2020.

Návrh uznesenia je prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržania podmienok zákona o obecnom zriadení č. 369/1990 Zb. § 12 ods. 7 v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 358/2020

Bod č. 19/1 Návrh na schválenie podmienok obchodnej verejnej súťaže na odpredaj nehnuteľnosti, parcely reg. „C“ č. 1967/7 o výmere 705 m²

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

nižšie uvedený majetok mesta za prebytočný majetok v súlade s článkom 26 ods. 1 platných a účinných Zásad hospodárenia a nakladania s majetkom mesta Moldava nad Bodvou, a preto podľa § 9 ods. 2 písm. a) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí určuje spôsob prevodu vlastníctva nehnuteľného majetku vo výlučnom vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou a to :

parcelu reg „C“ č. 1967/7 o výmere 705 m² zastavané plochy a nádvoria, parcela evidovaná na LV č. 1533 pre k. ú. Moldava nad Bodvou vo výlučnom vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou vo veľkosti 1/1

- formou obchodnej verejnej súťaže v súlade s § 281 a násl. zákona č. 513/1991 Zb. Obchodného zákonníka v znení neskorších predpisov.

a zároveň

- **schvaľuje**

podľa § 9 ods. 2 písm. b) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí, podmienky obchodnej verejnej súťaže:

I. Vyhlasovateľ:

názov: *mesto Moldava nad Bodvou*
sídlo: *Školská 2, 045 01 Moldava nad Bodvou*
zastúpený: *JUDr. Ing. Slavomír Borovský, primátor mesta*
IČO: *00 324 451*
DIČ: *2020746123*
Tel. *055 – 4880216*

II. Predmet obchodnej verejnej súťaže:

parcela reg „C“ č. 1967/7 o výmere 705 m² zastavané plochy a nádvoria, parcela evidovaná na LV č. 1533 pre k. ú. Moldava nad Bodvou vo výlučnom vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou vo veľkosti 1/1

III. Hodnota predmetu obchodnej verejnej súťaže:

Minimálna hodnota uvedeného pozemku, bola určená znaleckým posudkom č. 121/2020 zo dňa 04.11.2020, vypracovaným Ing. Jurajom Miškovičom, so sídlom: Ľ. Štúra 11, 045 01 Moldava nad Bodvou, ev.č.: 912363 pri jednotkovej cene 5,80,- €/m² je za 705 m² vo výške: 4 089,- € (slovom štyritisícosemdesiatdeväť eur).



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

druhá strana uznesenia č. 358/2020

Hodnota predmetu obchodnej verejnej súťaže je zároveň aj minimálnou východiskovou cenou a teda aj najnižšou ponukou na odkúpenie, ktorú môže navrhnúť účastník obchodnej verejnej súťaže.

IV. Spôsob podávania návrhov:

Po vyhlásení obchodnej verejnej súťaže vyhlasovateľom je lehota 15 dní na podanie návrhu účastníka OVS.

Návrhy do obchodnej verejnej súťaže sa doručujú v uzatvorenej obálke na podateľni mestského úradu na adrese:

Mesto Moldava nad Bodvou
Mestský úrad
Školská 2
045 01 Moldava nad Bodvou

S označením obálky:

NEOTVÁRAŤ – návrh na uzatvorenie kúpnej zmluvy na nehnuteľnosti

Účastník súťaže je v návrhu povinný predložiť:

- a) identifikačné údaje:
 - fyzická osoba-podnikateľ: meno, priezvisko, titul, sídlo, IČO, telefónne číslo, bankové spojenie,
 - právnická osoba: názov, sídlo, IČO, konajúcu osobu za spoločnosť, telefónne číslo, bankové spojenie,
- b) označenie predmetu odkúpenia,
- c) účel odkúpenia nehnuteľnosti,
- d) cenový návrh za predmetné nehnuteľnosti,
- e) účastník môže v návrhu uviesť ďalšie verejnoprospešné benefity odkúpenia nehnuteľnosti zo strany účastníka nad rámec základných podmienok obchodnej verejnej súťaže,
- f) čestné vyhlásenie, že uchádzač nemá voči mestu Moldava nad Bodvou žiadne záväzky po dátume ich splatnosti,
- g) písomný súhlas so spracovaním osobných údajov v zmysle zákona č. 18/2018 o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

V. Ďalšie podmienky OVS:

1. Vyhlasovateľ si vyhradzuje právo uverejnené podmienky súťaže meniť alebo súťaž zrušiť.
2. Vyhlasovateľ si vyhradzuje právo odmietnuť všetky predložené návrhy.
3. Vyhlasovateľ si vyberie návrh podľa § 286 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník.
4. Do súťaže budú zahrnuté len návrhy, ktorých obsah zodpovedá uverejneným podmienkam súťaže.
5. Návrhy, ktoré budú doručené po lehote podávania návrhov nebudú zahrnuté do súťaže.



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

tretia strana uznesenia č. 358/2020

6. Vyhodnocovanie doručovaných ponúk uskutoční komisia určená primátorom mesta Moldava nad Bodvou, ktorá určí poradie úspešnosti doručených ponúk ako aj víťaznú ponuku. Komisia má právo vylúčiť ponuku, ktorá nespĺňa náležitosti uvedené v OVS.
7. Víťazný návrh schvaľuje komisia určená primátorom mesta Moldava nad Bodvou a ak komisia neschváli predložený návrh, nebude možné s navrhnutým účastníkom uzatvoriť kúpnu zmluvu. Vyhlasovateľ oznámi schválenie víťazného návrhu do 7 dní od dňa schválenia víťazného návrhu uvedenou komisiou.
8. V prípade, ak pre prekážky na strane víťaza OVS nebude uzatvorená kúpna zmluva do 30 dní odo dňa schválenia víťazného návrhu komisiou, má vyhlasovateľ súťaže právo predložiť komisii na schválenie návrh účastníka, ktorý sa umiestnil ako ďalší v poradí určenom komisiou, alebo vyhlásiť novú OVS, resp. OVS zrušiť.

Návrh uznesenia je prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržania podmienok zákona o obecnom zriadení č. 369/1990 Zb. § 12 ods. 7 v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 359/2020

Bod č. 19/2 Návrh na schválenie odpredaja pozemkov vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou Ing. Márii Konderlovej formou priameho predaja

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

v súlade s §9a ods. 1 písm. c) zákona č. 138/1991 Z. z. o majetku obcí odpredaj časti pozemkov do vlastníctva p. Ing. Márie Konderlovej, rod Vozárovej r. č.: [REDAKOVANÉ] od mesta Moldava nad Bodvou v podiele 1/1 a to v zmysle predloženého Geometrického plánu č. 14/2020 vypracovaného vyhotoviteľom: GEODET Štefan Salmáš, nám. Budovateľov č. II, 045 01 Moldava nad Bodvou, IČO: 30249449 - parcely reg. „C“ 1963/1 o výmere 91 m² vodná plocha evidovaná na LV č. 2272, ktorá vznikla odčlenením od parcely č. 1963/1 vodná plocha o výmere 145 m², parcelu č. 1962/18 o výmere 86 m² trvalý trávnatý porast na LV č. 2272, ktorá vznikla odčlenením od parcely č. 1962/5 trvalý trávnatý porast o výmere 261 m², a parcelu č. 1962/5 o výmere 39 m² trvalý trávnatý porast, ktorá vznikla odčlenením od parcely č. 1962/5 trvalý trávnatý porast o výmere 261 m² to všetko v k. ú. Moldava nad Bodvou vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou. za cenu určenú Znaleckým posudkom č. 121/2020 zo dňa 04.11.2020 ako aj Doplnením Znaleckého posudku, vypracovaným Ing. Jurajom Miškovičom, so sídlom: L. Štúra 11, 045 01 Moldava nad Bodvou, ev.č.: 912363 pri jednotkovej cene 5,80,- €/m² za 216 m² vo výške: 1 252,8 - € (slovom tisícdvestopäťdesiatdva eur aj osemdesiat centov).

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 360/2020

Bod č. 19/3 Odpredaj časti pozemkov mesta Moldava nad Bodvou do vlastníctva p. Ing. Eugenovi Tarabčákovi, Ing. Alexandrovi Tarabčákovi a manž. MUDr. Ireny Tarabčákovej formou priameho predaja

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

v súlade s §9a ods. 1 písm. c) zákona č. 138/1991 Z. z. o majetku obcí odpredaj časti pozemkov do podielového spoluvlastníctva p. Ing. Eugenovi Tarabčákovi, r. č.: [REDACTED] v podiely 1/2 a do bezpodielového spoluvlastníctva p. Ing. Alexandrovi Tarabčákovi, r. č.: [REDACTED] a p. MUDr. Irene Tarabčákovej rod. Kardošovej r. č.: [REDACTED] v podiely 1/2 od mesta Moldava nad Bodvou a to v zmysle predloženého Geometrického plánu č. 14/2020 vypracovaného vyhotoviteľom: GEODET Štefan Salmáš, nám. Budovateľov č. II, 045 01 Moldava nad Bodvou, IČO: 30249449 - parcely reg. „C“ 1963/10 o výmere 38 m² vodná plocha evidovaná na LV č. 2272, ktorá vznikla odčlenením od parcely č. 1963/1 vodná plocha o výmere 145 m², parcelu č. 1962/21 o výmere 41 m² trvalý trávnatý porast na LV č. 2272, ktorá vznikla odčlenením od parcely č. 1962/5 trvalý trávnatý porast o výmere 261 m², a parcelu č. 1962/22 o výmere 77 m² trvalý trávnatý porast, ktorá vznikla odčlenením od parcely č. 1962/5 trvalý trávnatý porast o výmere 261 m² to všetko v k.ú. Moldava nad Bodvou vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou. za cenu určenú Znaleckým posudkom č. 121/2020 zo dňa 04.11.2020 ako aj Doplnením Znaleckého posudku, vypracovaným Ing. Jurajom Miškovičom, so sídlom: L. Štúra 11, 045 01 Moldava nad Bodvou, ev.č.: 912363 pri jednotkovej cene 5,80,- €/m² za 156 m² vo výške: 904,8 - € (slovom deväťstoštyri eur aj osemdesiat centov).

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 361/2020

Bod č. 19/4 Návrh na schválenie odpredaja časti pozemkov vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou p. Štefanovi a p. Márii Salmášovej formou priameho predaja

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

v súlade s §9a ods. 1 písm. c) zákona č. 138/1991 Z. z. o majetku obcí odpredaj časti pozemkov do bezpodielového spoluvlastníctva p. Štefanovi Salmášovi, r. č.: [REDAKOVANÉ] a p. Márii Salmášovej rod. Némethovej, r. č.: [REDAKOVANÉ] od mesta Moldava nad Bodvou v podiele 1/1 a to v zmysle predloženého Geometrického plánu č. 14/2020 vypracovaného vyhotoviteľom: GEODET Štefan Salmáš, nám. Budovateľov č. II, 045 01 Moldava nad Bodvou, IČO: 30249449 - parcely reg. „C“ 1963/9 o výmere 16 m² vodná plocha evidovaná na LV č. 2272, ktorá vznikla odčlenením od parcely č. 1963/1 vodná plocha o výmere 145 m², parcelu č. 1962/19 o výmere 12 m² trvalý trávnatý porast na LV č. 2272, ktorá vznikla odčlenením od parcely č. 1962/5 trvalý trávnatý porast o výmere 261 m², a parcelu č. 1962/20 o výmere 6 m² trvalý trávnatý porast, ktorá vznikla odčlenením od parcely č. 1962/5 trvalý trávnatý porast o výmere 261 m² to všetko v k. ú. Moldava nad Bodvou vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou. za cenu určenú Znaleckým posudkom č. 121/2020 zo dňa 04.11.2020 ako aj Doplnením Znaleckého posudku, vypracovaným Ing. Jurajom Miškovičom, so sídlom: Ľ. Štúra 11, 045 01 Moldava nad Bodvou, ev.č.: 912363 pri jednotkovej cene 5,80,- €/m² za 34 m² vo výške: 197,2 - € (slovom stodeväťdesiatsedem eur aj dvadsať centov).

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 362/2020

Bod č. 19/5 Návrh na schválenie odpredaja pozemku mesta Moldava nad Bodvou do vlastníctva p. Ing. Petrovi Nyírimu, Ing. Romanovi Borošovi a Ing. Petrovi Némethovi

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

v súlade s § 9a ods. 1 písm. c) zákona č. 138/1991 Z. z. o majetku obcí odpredaj časti pozemku do vlastníctva p. Ing. Petrovi Nyírimu, bydliskom: [REDACTED], 045 01 Moldava nad Bodvou, dátum narodenia: [REDACTED] 1968, p. Ing. Romanovi Borošovi, bydliskom: [REDACTED] 903 01 Senec, dátum narodenia: [REDACTED] 1968 a p. Ing. Petrovi Némethovi, bydliskom: [REDACTED] 903 01 Senec, dátum narodenia: [REDACTED] 1968, každému v podiele 1/3 od mesta Moldava nad Bodvou v podiele 1/1 a to v zmysle predloženého Geometrického plánu č. 22/2020 vypracovaného vyhotoviteľom: GEODET Štefan Salmáš, nám. Budovateľov č. II, 045 01 Moldava nad Bodvou, IČO: 30249449 - parcely reg. „C“ č. 1988/71 o výmere 4064 m² zast. plocha,, ktorá vznikla odčlenením z parcely č. C-KN č. 1988/2 o výmere 5892 m² zastavané plochy parcela evidovaná na LV č. 301 pre k. ú. Moldava nad Bodvou vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou. za cenu určenú Znaleckým posudkom č. 110/2020 zo dňa 10.10.2020 vypracovaným Ing. Jurajom Miškovičom, so sídlom: Ľ. Štúra 11, 045 01 Moldava nad Bodvou, ev. č.: 912363 za kúpnu cenu vo výške: 32 700 - € (slovom tridsaťdva tisíc sedemsto eur).

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 363/2020

Bod č. 19/6 Návrh na schválenie zámeru odpredaja časti pozemku vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou na ul. Letná, Moldava nad Bodvou pre Bc. Csabu Eperješiho formou priameho predaja

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

zámer odpredaja časti pozemkov do vlastníctva Bc. Csabu Eperješiho, bydliskom [REDACTED], 045 01 Moldava nad Bodvou od mesta Moldava nad Bodvou vo vlastníckom podiele 1/1 a to konkrétne časť parcely o výmere 70 m² odčlenenej od parcely č. 1090 registra „C“ druh: zastavané plochy a nádvoria o celkovej výmere 1209 m², a časť parcely o výmere 30 m² odčlenenej od parcely č. 1096/1 druh: zastavaná plocha a nádvoria o celkovej výmere 8382 m², obe parcely evidované na LV č. 1533 pre k. ú. Moldava nad Bodvou, v súlade s presným zameraním predmetu odpredaja na základe vyhotoveného geometrického plánu a za cenu určenú znaleckým posudkom.

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 364/2020

Bod č. 20 Návrh na odpustenie nájmu spoločnosti K 3 s. r. o., nájomcovi časti nehnuteľnosti – budovy na Rožňavskej ulici v Moldave nad Bodvou

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

odpustenie nájmu spoločnosti K3 s. r. o. so sídlom Hviezdoslavova 38, 045 01 Moldava nad Bodvou, IČO: 36 179 655 za prenájom časti nehnuteľnosti – budovy na Rožňavskej ulici v Moldave nad Bodvou, súpisné č. 1302 evidovanej na parcele č. 796/3 o prenajímanej výmere 798 m² za obdobie od 1. 11. 2020 do 30. 11. 2020 vo výške 464,87 € v zmysle uzatvorenej Nájomnej zmluvy č. 729/2018 na prenájom časti nehnuteľnosti uzatvorenej dňa 01. 09. 2018 z dôvodu ich využívania mestom Moldava nad Bodvou ako odberného miesta pre zabezpečenie celoplošného testovania.

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 365/2020

Bod č. 21 Predloženie žiadosti o podporu formou dotácie na rok 2021 podľa § 4 ods. 1 písm. a) až c) zákona č. 587/2004 Z. z. o Environmentálnom fonde a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

predloženie žiadosti o podporu formou dotácie na rok 2021 podľa § 4 ods. 1 písm. a) až c) zákona č. 587/2004 Z. z. o Environmentálnom fonde a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v rámci činnosti podpory na rok 2021 pre Oblasť C: Rozvoj odpadového hospodárstva a obehového hospodárstva z pohľadu odpadov:

- činnosť C1 – Triedený zber komunálneho odpadu

Celkové náklady: 79 920,00 Eur

Výška spolufinancovania 5%: 3996,00 Eur

- **schvaľuje**

predloženie žiadosti o podporu formou dotácie na rok 2021 podľa § 4 ods. 1 písm. a) až c) zákona č. 587/2004 Z. z. o Environmentálnom fonde a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov v rámci činnosti podpory na rok 2021 pre Oblasť C: Rozvoj odpadového hospodárstva a obehového hospodárstva z pohľadu odpadov:

- činnosť C5 – Predchádzanie vzniku biologicky rozložiteľných komunálnych odpadov
a zhodnocovanie biologicky rozložiteľných komunálnych odpadov

Celkové náklady: 30 000,00 Eur

Výška spolufinancovania bez spoluúčasti

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský

primátor mesta

v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 366/2020

Bod č. 22 Návrh na schválenie vystúpenia Mesta Moldava nad Bodvou zo Združenia miest a obcí Slovenska

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

vystúpenie mesta Moldava nad Bodvou zo záujmového združenia právnických osôb Združenia miest a obcí Slovenska, so sídlom: Bezručova 9, 811 09 Bratislava, IČO: 00584614 s účinnosťou od 1. 01. 2021

a zároveň

- **poveruje**

primátora mesta Moldava nad Bodvou vykonať všetky potrebné úkony súvisiace so zánikom členstva mesta Moldava nad Bodvou v Združení miest a obcí Slovenska.

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 367/2020

Bod č. 23 Návrh na zverenie majetku mesta do správy Mestskému športovému klubu Moldava nad Bodvou

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

v súlade s § 6a ods. 1 písm. a) zákona č. 138/1991 Zb. o majetku obcí zverenie majetku mesta vo vlastníctve mesta Moldava nad Bodvou do správy Mestskému športovému klubu Moldava nad Bodvou, IČO: 52395154, Školská 2, 045 01 Moldava nad Bodvou, a to konkrétne :

Technické zhodnotenie bufetu v športovom areáli pod kopcom

Obstarávacia cena: 7 164,15 €

Oprávky: 44,79 €

Zostatková cena: 7 119,36 €

Dodávateľ: Radoslav Sabol – VIKTORIA, Cementárenská 318/19, 094 34 Bystre

IČO: 34 327 151

Vlastné zdroje

Hala K5, Námestie Ľudovíta Štúra č. 1282 – (Klзisko) umiestnená na parcele č. 1020/288 v k. ú. Moldava nad Bodvou

Obstarávacia cena: 150 032,87 €

Oprávky: 15 792,33 €

Zostatková cena: 134 240,54 €

Vlastné zdroje: 96 894,20 € 1 303,46 € 95 590,74 €

Cudzíe zdroje: 53 138,67 € 14 488,87 € 38 649,80 €

od 31. 12. 2020 na dobu neurčitú za účelom ich správy, údržby a užívania.

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský

primátor mesta

v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 368/2020

Bod č. 24 Návrh na schválenie Zmluvy o spoločnom obecnom úrade a Rozhodnutia o schválení výšky príspevku na chod spoločného obecného úradu

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

I.)

• schvaľuje

Zmluvu o spoločnom obecnom úrade v predloženom znení na zabezpečenie výkonu prenesených úloh štátnej správy zverených zákonom č. 416/2001 Z. z. o prechode niektorých pôsobností z orgánov štátnej správy na obce a samosprávne kraje na úseku:

a) územného plánovania a stavebného poriadku, v zmysle zákona č. 50/1976 Zb. o územnom plánovaní a stavebnom poriadku v znení neskorších zmien a doplnkov (ďalej „*stavebný zákon*“)

b) pozemných komunikácií, v zmysle zákona č. 135/1961 Zb. o pozemných komunikáciách (cestný zákon), podľa ktorého obce vykonávajú pôsobnosť špeciálneho stavebného úradu a podľa ust. § 120 ods. 1 stavebného zákona pre miestne a účelové komunikácie,

- so sídlom spoločného obecného úradu: Bartalosova 16, 045 01 Moldava nad Bodvou,

- uzatvorenú medzi mestom Moldava nad Bodvou a obcami: Čečejevce, Peder, Debrad', Janík, Paňovce, Drienovec, Mokrance, Rešica, Komárovce, Nižný Lanec na dobu neurčitú, ktorá nahrádza aktuálne platnú a účinnú Zmluvu o spoločnom obecnom úrade uzatvorenú medzi mestom Moldava nad Bodvou a týmito obcami,

a zároveň:

II.)

• schvaľuje

Rozhodnutie o schválení výšky príspevku na chod spoločného obecného úradu v predloženom znení vo výške 2,91, - € na obyvateľa konkrétnej obce/mesta podľa evidencie obyvateľov k 1. 01. 2020.

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou všetkých poslancov v zmysle dodržiavania podmienok §20a ods. 4 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020



U z n e s e n i e

z 24. zasadnutia Mestského zastupiteľstva
v Moldave nad Bodvou zo dňa 15.12.2020

Číslo: 24/MZ/2020

Uznesenie č. 369/2020

Bod č. 25 Návrh na zmenu uznesenia č. 291/2020 - Návrh na schválenie návratnej finančnej výpomoci z Ministerstva financií SR schválené uznesením vlády SR č. 494/2020

Mestské zastupiteľstvo v Moldave nad Bodvou

- **schvaľuje**

nevyčerpané prostriedky z úverového rámca v zmysle Uznesenia Mestského zastupiteľstva v Moldave nad Bodvou č. 291/2020 použiť na financovanie opravy miestnych komunikácií - na ul. Viničná a SNP.

Návrh na uznesenie prijatý nadpolovičnou väčšinou prítomných poslancov v zmysle dodržiavania podmienok § 12 ods. 7 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení v znení neskorších predpisov.

JUDr. Ing. Slavomír Borovský
primátor mesta
v. r.

podpísal: dňa 15. 12. 2020